

Το παρόν έγγραφο αποτελεί απλώς βοήθημα τεκμηρίωσης και τα θεσμικά όργανα δεν αναλαμβάνουν καμία ευθύνη για το περιεχόμενό του

► **B**

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2306/2002 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 20ής Δεκεμβρίου 2002

για τον καθορισμό των λεπτομερειών εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000 όσον αφορά την κοινοποίηση των τιμών των εισαγόμενων αλιευτικών προϊόντων

(ΕΕ L 348 της 21.12.2002, σ. 94)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
► <u>M1</u>	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1792/2006 της Επιτροπής της 23ης Οκτωβρίου 2006	L 362	1	20.12.2006
► <u>M2</u>	Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 519/2013 της Επιτροπής της 21ης Φεβρουαρίου 2013	L 158	74	10.6.2013



ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2306/2002 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 20ής Δεκεμβρίου 2002

για τον καθορισμό των λεπτομερειών εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000 όσον αφορά την κοινοποίηση των τιμών των εισαγόμενων αλιευτικών προϊόντων

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 104/2000 του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 1999, περί κοινής οργάνωσης αγοράς στον τομέα των προϊόντων αλιείας και υδατοκαλλιέργειας ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 29 παράγραφος 5,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Το άρθρο 29 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000 απαιτεί από τα κράτη μέλη να κοινοποιούν σε τακτική βάση στην Επιτροπή τις τιμές και τις εισαγόμενες ποσότητες ορισμένων προϊόντων αλιείας, οι οποίες διαπιστώθηκαν στις αγορές ή στους λιμένες τους.
- (2) Πρέπει να καθορισθεί ο νέος κατάλογος των αγορών και λιμένων στους οποίους καταγράφηκαν οι εισαγωγές προκειμένου να ληφθούν υπόψη οι πραγματικές εισαχθείσες ποσότητες.
- (3) Είναι επίσης αναγκαίο να υπάρξει πρόβλεψη για την ταχεία διαβίβαση σε νέα ηλεκτρονική μορφή των δεδομένων που απαιτούνται για τον έλεγχο των τιμών αναφοράς.
- (4) Ως εκ τούτου θα έπρεπε να καταργηθεί ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2211/94 της Επιτροπής, της 12ης Σεπτεμβρίου 1994, για τον καθορισμό των λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3759/92 του Συμβουλίου όσον αφορά την κοινοποίηση των τιμών των εισαγόμενων αλιευτικών προϊόντων ⁽²⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2805/1999 ⁽³⁾.
- (5) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης αλιευτικών προϊόντων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή τις τιμές εισαγωγής καθώς και τις εισαχθείσες ποσότητες των προϊόντων που εμφανίζονται στα παραρτήματα I έως IV του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 104/2000, για τα οποία καθορίζεται μια τιμή αναφοράς και τα οποία τίθενται σε ελεύθερη κυκλοφορία. Οι πληροφορίες αυτές αναλύονται κατά κωδικό Taric, καθώς επίσης και κατά ημερομηνία κατάθεσης της δήλωσης εισαγωγής.

2. Η υποχρέωση κοινοποίησης εφαρμόζεται τουλάχιστον στα προϊόντα που τίθενται σε ελεύθερη κυκλοφορία στις αγορές και λιμένες που απαριθμούνται στον πίνακα 3 του παραρτήματος.

⁽¹⁾ ΕΕ L 17 της 21.2.2000, σ. 22.

⁽²⁾ ΕΕ L 238 της 13.9.1994, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 340 της 31.12.1999, σ. 51.

▼B

3. Η κοινοποίηση αυτή πραγματοποιείται μέχρι τις 25 κάθε μήνα ή την πρώτη επόμενη εργάσιμη ημέρα για τα προϊόντα που τίθενται σε ελεύθερη κυκλοφορία μεταξύ τις 1ης και τις 15ης του μηνός, και μέχρι τις 10 του επόμενου μήνα ή την πρώτη επόμενη εργάσιμη ημέρα για τα προϊόντα που τίθενται σε ελεύθερη κυκλοφορία μεταξύ της 16ης και της τελευταίας ημέρας του μήνα. Η κοινοποίηση διαβιβάζεται στην Επιτροπή με ηλεκτρονικό ταχυδρομείο υπό τη μορφή που προσδιορίζεται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2211/94 καταργείται.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 2003.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

1. Μορφή των δεδομένων

Αριθ. καταχώρησης	Αναγνώριση καταχώρησης	Δεδομένα	Μορφή δεδομένων	Μέγιστο μέγεθος	Δυνατές τιμές δεδομένων
1η	<TTL>	Αναγνώριση μηνύματος	Κείμενο	9	MK-IMPORT
2η	<RMS>	Κράτος μέλος	Κείμενο	3	Βλέπε πίνακα 1
3η	<DSE>	Ημερομηνία διαβίβασης	EEEEEMMH;	8	(¹)
4η	<MTYP>	Τύπος μηνύματος (²)	Κείμενο;	19	INS NOTIFICATION SUP NOTIFICATION REP NOTIFICATION INS IN NOTIFICATION SUP IN NOTIFICATION
5η	<LOT>	Κωδικός στοιχείων αναφοράς μηνύματος (προαιρετικός)	Κείμενο;	16	(³)
6η	<MON>	Κωδικός νομίσματος	Κείμενο;	3	Βλέπε πίνακα 2 (⁴)
7η και επόμενες	<DAT>	— Ημερομηνία εισαγωγής	EEEEEMMH;	8	
		— Χώρα αποστολής (προαιρετικός)	Κείμενο;	3	(⁷)
		— Χώρα καταγωγής	Κείμενο;	3	(⁷)
		— Κωδικοί συνδυασμένης ονοματολογίας και Taric	Κείμενο;	10	(⁵)
		— Πρόσθετος κωδικός Taric I	Κείμενο;	4	(⁵)
		— Πρόσθετος κωδικός Taric II	Κείμενο;	4	(⁵)
		— Αξία εισαγωγής	Ακέραιος αριθμός;	15	(⁴) (⁶)
		— Εισαχθείσα ποσότητα σε kg	Ακέραιος αριθμός;	15	(⁶)
		— Λιμάνι εισόδου (προαιρετικό)	Κείμενο;	8	Βλέπε πίνακα 3

(¹) Πρέπει να είναι η ημερομηνία σύνταξης του μηνύματος. Χρησιμοποιείται για διασταυρούμενο έλεγχο κατά τις μεταγενέστερες τροποποιήσεις.

(²) Χρησιμοποιήστε INS NOTIFICATION για ένα νέο μήνυμα. Άλλες τιμές επιτρέπουν την τροποποίηση ή ακύρωση μηνυμάτων που διαβιβάστηκαν στο παρελθόν.

(³) Εάν χρησιμοποιείται, αποκλείει στην αποκλειστική ταυτοποίηση όλων των μηνυμάτων ενός συγκεκριμένου κράτους μέλους. Δεν μπορούν δύο μηνύματα INS NOTIFICATION από το ίδιο <RMS> να χρησιμοποιήσουν το ίδιο <LOT>. Εάν δεν χρησιμοποιείται, θα δημιουργηθεί ένας εναλλακτικός κωδικός ταυτοποίησης από το σύστημα FIDES. Περισσότερες τεχνικές λεπτομέρειες παρέχονται στο Vade Mecum.

(⁴) Η καταχώριση <MON> παρουσιάζει το νόμισμα που χρησιμοποιήθηκε στο μήνυμα. Όλες οι τιμές σε όλες τις γραμμές <DAT> πρέπει να εκφράζονται στο νόμισμα αυτό.

(⁵) Δασμολόγιο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (Taric) (EE C 104 και C 104 A της 30.4.2002).

(⁶) Δεν επιτρέπονται δεκαδικά ψηφία. Επί παραδείγματι, το 43,56 θα πρέπει να γίνει 44.

(⁷) Ονοματολογία χωρών για τις στατιστικές εξωτερικού εμπορίου της Κοινότητας και τις στατιστικές εμπορίου μεταξύ των κρατών μελών [Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2020/01 της Επιτροπής] (EE L 273 της 16.10.2001, σ. 6).

▼ B**2. Μορφή του μηνύματος****2.1. Μορφή FIDES I**

Οι διοικήσεις των κρατών μελών που δεν χρησιμοποιούν πλήρως το FIDES II πρέπει να χρησιμοποιούν την ακόλουθη μορφή. Το αρχείο είναι αρχείο κειμένου που αποτελείται από επτά χωριστές καταχωρήσεις:

- Κάθε στοιχείο δεδομένων χωρίζεται από το επόμενο στοιχείο με ερωτηματικό (;).
- Κάθε γραμμή μηνύματος ακολουθείται από αλλαγή γραμμής.

Το μήνυμα εμφανίζεται ως εξής:

```
<TTL>MK-IMPORT
<RMS>C(3)
<DSE>EEEEMMHH;
<MTYP>C(19);
<LOT>C(16);
<MON>C(3);
<DAT>EEEEEM-
MHH;C(3);C(3);C(10);C(4);C(4);N(15);N(15);C(8);
<DAT>EEEEEM-
MHH;C(3);C(3);C(10);C(4);C(4);N(15);N(15);C(8);
<DAT>EEEEEM-
MHH;C(3);C(3);C(10);C(4);C(4);N(15);N(15);C(8);
```

.....

2.2. Μορφή FIDES II

Για τις διοικήσεις των κρατών μελών που χρησιμοποιούν πλήρως το FIDES II, πρέπει να χρησιμοποιείται η ακόλουθη μορφή:

```
<FIDES2>
<HEAD>
<REQUEST.NAME>MK-IMPORT
<REQUEST.COUNTRY.ISO_A3>C(3)
</HEAD>
<BODY>
<DSE>EEEEMMHH;
<MTYP>C(19);
<LOT>C(16);
<MON>C(3);
<DAT>EEEEMMHH;C(3);C(3);C(10);C(4);C(4);N(15);N(15);C(8);
<DAT>EEEEMMHH;C(3);C(3);C(10);C(4);C(4);N(15);N(15);C(8);
<DAT>EEEEMMHH;C(3);C(3);C(10);C(4);C(4);N(15);N(15);C(8);
.....
</BODY>
</FIDES2>
```

▼ B

3. Κωδικοί

Πίνακας 1
Κωδικοί κρατών μελών

Κωδικός	Κράτος μέλος
AUT	Αυστρία
BEL	Βέλγιο
▼ <u>M1</u>	
BGR	Βουλγαρία
▼ <u>B</u>	
DEU	Γερμανία
DNK	Δανία
ESP	Ισπανία
FIN	Φινλανδία
FRA	Γαλλία
GBR	Ηνωμένο Βασίλειο
GRC	Ελλάδα
▼ <u>M2</u>	
HRV	Κροατία
▼ <u>B</u>	
IRL	Ιρλανδία
ITA	Ιταλία
LUX	Λουξεμβούργο
NLD	Κάτω Χώρες
PRT	Πορτογαλία
▼ <u>M1</u>	
ROU	Ρουμανία
▼ <u>B</u>	
SWE	Σουηδία

Πίνακας 2
Κωδικοί νομισμάτων

Κωδικός	Νόμισμα
▼ <u>M1</u>	
BGN	Βουλγαρικό λεβ
▼ <u>B</u>	
DKK	Δανική κορόνα
EUR	Ευρώ
▼ <u>M2</u>	
HRK	κροατική κούνα
▼ <u>M1</u>	
RON	Νέο ρουμανικό λεί
▼ <u>B</u>	
SEK	Σουηδική κορόνα
GBP	Λίρα στερλίνα



Πίνακας 3
Λιμένες εισόδου

Κράτος μέλος	Κωδικός	Λιμάνι
Βέλγιο	BE001	Oostende
	BE002	Brugge
	BE003	Zeebrugge
	BE004	Antwerpen
Δανία	DK001	Hirtshals
	DK002	Skagen
	DK003	Neksø
	DK004	Hanstholm
Γερμανία	Όλα τα τελωνεία θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία	
Ελλάδα	GR000304	Αθήνα — Αεροδρόμιο Σπάτων
	GR000701	Πάτρα
	GR000731	Αίγιο
	GR000832	Οινόφυτα Βοιωτίας
	GR001102	Ελευσίνα
	GR001902	Ηράκλειο
	GR002002	Θεσσαλονίκη — Β' Τελωνείο Θεσσαλονίκης
	GR002005	Θεσσαλονίκη — Ε' Τελωνείο Θεσσαλονίκης (αεροδρόμιο)
	GR002202	Ιωάννινα
	GR002302	Καβάλα
	GR002602	Κέρκυρα
	GR004005	Πειραιάς — Ε' Τελωνείο Πειραιά
Ισπανία	ES001	La Coruña
	ES002	Vigo-Marín
	ES003	Barcelona
	ES004	Irún
	ES005	Bilbao
	ES006	Madrid
	ES007	Valencia
	ES008	Alicante
	ES009	Algeciras
	ES010	Cádiz
	ES011	La Junquera
	ES012	Las Palmas

▼ B

Κράτος μέλος	Κωδικός	Λιμάνι
Γαλλία	FR001	Bayonne
	FR002	Bordeaux
	FR003	Boulogne-sur-mer
	FR004	La Rochelle-Rochefort
	FR005	Le Havre
	FR006	Lorient
	FR007	Marseille
	FR008	Aéroport de Roissy
	FR009	Marché d'intérêt de Rungis
	FR010	St-Denis-de-la-Réunion
	FR011	St Malo

▼ M2

Κροατία	HR001	Rijeka
	HR002	Ploče

▼ B

Ιρλανδία	IE001	Dublin
	IE002	Killybegs
Ιταλία	IT001	Genova
	IT002	Livorno
	IT003	Salerno
	IT004	La Spezia
	IT005	Ancona
	IT006	Fortezza
	IT007	Bari
	IT008	Roma 1° centrale
	IT009	Palermo

Κάτω Χώρες	Όλα τα τελωνεία θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία	
------------	--	--

Πορτογαλία	PT001	Viana do Castelo
	PT002	Porto
	PT003	Aveiro
	PT004	Peniche
	PT005	Lisboa
	PT006	Portimão

▼B

Κράτος μέλος	Κωδικός	Λιμάνι
	PT007	Olhão
	PT008	Funchal (Madeira)
	PT009	Horta (Ilha do Faial, Açores)
	PT010	Praia da Vitória (Ilha Terceira, Açores)
	PT011	Ponta Delgada (Ilha de S. Miguel, Açores)
Ηνωμένο Βασίλειο	GB001	Grimsby
	GB002	Hull
	GB003	Aberdeen
	GB004	Immingham
Φινλανδία	FI001	Helsinki
	FI002	Tornio
	FI003	Turku
Σουηδία	SE001	Karlskrona
	SE002	Svinesund
Αυστρία	Όλα τα τελωνεία θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία	
Λουξεμβούργο	Όλα τα τελωνεία θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία	
▼M1		
Βουλγαρία	Όλες οι τελωνειακές υπηρεσίες που έχουν θέσει εμπορεύματα σε ελεύθερη κυκλοφορία	
Ρουμανία	Όλες οι τελωνειακές υπηρεσίες που έχουν θέσει εμπορεύματα σε ελεύθερη κυκλοφορία.	